

Irurtzunen, bi mila eta hemeretziko apirilaren 2an, arratsaldeko zortziak direnean eta bilkura aretoan, ohiko bilkura egitearren Irurtzango Udaleko Udalbatza alde zuzenetik legeak agintzen duen moduan deituta, batzar-gelan elkartu da Aitor Larraza Carrera alkate-lehendakaria buru dela. Bertan izan dira ondoren aipatzen diren zinegotziak:

Eduardo Murugarren Francés.
Agurtzane Garijo Peralta.
Irantzu Osinaga Larraza.
Antonio Ollakarizketa Elizondo
Fernando Carrión Galarza
José Javier Cano Clemente
Itziar Pellicer Satrustegui
Domingo Goñi Sarasola
Manuel Senra Iglesias
Luis Enrique de la Calle Moreno

En Irurtzun, siendo las veinte horas del día 2 de abril de dos mil diecinueve se reúne en la sala de sesiones el Pleno del Ayuntamiento de Irurtzun al objeto de celebrar sesión ordinaria, previamente convocada en forma legal, bajo la Presidencia del Alcalde-Presidente, Aitor Larraza Carrera, con la asistencia de los siguientes Concejales:

*Eduardo Murugarren Francés.
Agurtzane Garijo Peralta.
Irantzu Osinaga Larraza
Antonio Ollakarizketa Elizondo
Fernando Carrión Galarza
José Javier Cano Clemente
Itziar Pellicer Satrustegui
Domingo Goñi Sarasola
Manuel Senra Iglesias
Luis Enrique de la Calle Moreno*

Idazkari lanetan, udalbatzarena, Ainara Armendariz Castien

Asistidos por mí, la Secretaria de la Corporación, Ainara Armendariz Castien.

1.- 2019ko martxoaren 5eko ohiko bilkuraren aktaren irakurketa eta onespena, hala bada gokia.

1.-Lectura y aprobación, si procede, del acta de la sesión ordinaria de 5 de marzo de 2019.

2019ko martxoaren 5eko ohiko bilkuraren akta aho batez onartu da.

Se aprueba por unanimidad el acta del pleno ordinario de 5 de marzo de 2019.

2.- Alkatearen ebazpenen berri ematea, 33/2019.etik aurrera.

2.-Dar cuenta de las Resoluciones de Alcaldía, desde la 33/2019.

33/2019tik 47/2019ra arteko Alkate Ebazpenen berri eman da eta Osoko Bilkura jakitun geratu da.

Se da cuenta de las resoluciones de Alcaldía, de la 33/2019 a la 47/2019 y el pleno se da por enterado.

3.- 41/2019 Alkatetzaren ebazpena berrestea, hala badagokio. **3.- Ratificación, si procede de la Resolución de Alcaldía 41/2019.**

41/2019 Alkate Ebazpenaren berri eman da; honek, nazioarteko lankidetzaren proiektuetarako dirulaguntzak ebazten ditu. Batzorde informatiboaren baieztapenarekin, **osoko bilkurak aho batez ebazpena berretsi du.** *Se da cuenta de la Resolución de Alcaldía 41/2019 por la que se resuelven con el dictamen favorable de la comisión informativa las ayudas a los proyectos de cooperación internacional y el **pleno, por unanimidad, la ratifica***

4.- 46/2019 Alkatetzaren ebazpena berrestea, hala badagokio. **4.- Ratificación, si procede de la Resolución de Alcaldía 46/2019.**

46/2019 Alkate Ebazpenaren berri eman da. Honek erabakitzen duena da Klima eta Energiaren aldeko Hitzarmenari atxikitzea. **Osoko bilkurak aldeko 6 boto eta kontrako 5 botorekin ebazpena berretsi du.** *Se da cuenta de la Resolución de Alcaldía 46/2019 por la que se aprueba adhesión al Pacto por el clima y la energía y el **pleno, 6 votos a favor y 5 abstenciones, la ratifica***

5.- 47/2019 Alkatetzaren ebazpena berrestea, hala badagokio. **5.- Ratificación, si procede de la Resolución de Alcaldía 47/2019.**

47/2019 Alkate Ebazpenaren berri eman da. Honek, Altsasuko auziarekin lotutako adierazpen instituzionala onartzen du. **Osoko bilkurak, baieztapen 6 boto eta kontrako 5 botorekin ebazpena berretsi du.** *Se da cuenta de la resolución de Alcaldía 47/2019 por la que se aprueba declaración institucional relativa al caso de Altsasu y el **pleno, con 6 votos a favor y 5 en contra, la ratifica.***

6.- 2019ko plantilla organikoaren aldaketa. Hasiarako onespena, hala badagokio. **6.- Modificación de la plantilla orgánica de 2019. Aprobación inicial, si procede.**

Alkateak azaldu du plantillaren aldaketa honen xedea dela Pello Echarteren jubilazioa dela eta plantillan mantentze lanetarako ofizialaren plaza berri bat sortzea. Behin betikoz bete arte iaz horretarako egin ziren probetatik ateratako zerrendaren bidez beteko *El Alcalde explica que con la jubilación de Pello echarte, se quiere crear una nueva plaza de oficial de mantenimiento en la plantilla orgánica que será cubierta hasta su provisión definitiva con la lista de las pruebas realizadas en 2018 a tal efecto.*

da.

Informazio batzordearen aldeko irizpenarekin, *Habiéndose realizado dictamen favorable en la comisión informativa, **el pleno, por unanimidad,***
Udalbatzak, aho batez, ERABAKI DU: **ACUERDA:**

1.- Hasiera batez onartzea 2019ko plantilla organikoaren aldaketa. *1.- Aprobar inicialmente la modificación a la plantilla orgánica de 2019.*

2.- Bat etorri zuzenaren 2ko 6/1990 Foru Legearen 271. artikulua 235.ari buruz xedatutakoarekin (foru lege horren bidez joratu zen Nafarroako Toki Administrazioa), onetsitako plantilla Idazkaritzan egonen da ikusgai hamabost egun baliadunean, iragarki hau Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunetik hasita, bizilagunek edo interesdunek espedientea azter dezaten eta egokiak iruditzen zaizkien erreklamazioak aurkez ditzaten. Erreklamaziorik aurkezten ez badira, espedientea behin betikoz onartua gertatuko da. *2.- De conformidad con lo dispuesto en el artículo 271, en relación con el artículo 236, de la Ley Foral 6/1990, de 2 de julio, de la Administración Local de Navarra, la plantilla aprobada se expondrá en Secretaría durante quince días hábiles, a contar desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de Navarra, a fin de que los vecinos o interesados puedan examinar el expediente y formular las reclamaciones que estimen pertinentes. De no presentarse reclamaciones, el expediente quedará definitivamente aprobado.*

7.- Irabazi asmorik gabeko elkarretarako dirulaguntzen ordainketa onartzea: Itxipuru.

7.-Autorización de pago de subvención a entidades sin ánimo de lucro: Itxipuru.

Gaia Informazio Batzordean aztertuta, **Osoko Bilkurak aho batez erabaki du:**

*Habiéndose estudiado el tema en la Comisión Informativa, **el Pleno, por unanimidad, ACUERDA:***

1.- Itxipuru taldeari 1.000 euroko diru-laguntza ematea eta ordaintzea bere jardueren antolakuntzako gastuengatik aurrekontuan irabazi asmorik gabeko elkarretarako dirulaguntzen partidaren kargura.

1.- Abonar a Itxipuru Taldea una subvención de 1.000 euros para los gastos de organización de sus actividades a cargo de la partida presupuestaria de las entidades sin ánimo de lucro

2.- Akordio hau interesdunei jakinaraztea bere ezaguera eta ondorioetarako.

2.- Notificar este acuerdo a las entidades interesadas para su conocimiento y efectos.

8.- Irabazi asmorik gabeko elkarretarako dirulaguntzen ordainketa onartzea: Etxerat.

8.- Autorización de pago de subvención a entidades sin ánimo de lucro: Etxerat.

Javier Canok adierazi du ez zaiola egokia iruditzen dherriaren dirua helburu hauetarako jartzea.

Alkateak erantzun dio espainiar estatua mendeku politika argia duela ez bakarrik presoekiko baizik eta beren familekiko; hau ez zela gertatu behar eta dirulaguntzaren helburua dela familek mendeku politika honen ondorioz dituzten gastuakin laguntzea.

Enrique de la Calle esan du bere ustez diru hau ez zela jarriko gertatutako guztia lehen pertsonan bizi gero.

Eduardo Murugarrenek azaldu du aurrekontu partidak ezartzen direla gehiengoak erabaki eta bidezkoa izan daitekeenaren arabera. Afera honetan legeak ez direla betetzen ari eta horren ondorioz presoen familek gastu handiak dituztela, Helburua da bidegabekeria larri hau arintzea.

Alkateak, bukatzeko esan du interesgarria litzatekeela begiratzea aurreko aktak eta beste batzuetan zer bozkatu duen bakoitzak.

Javier Cano expone que no le parece adecuado pagar dinero del pueblo para estos fines.

El Alcalde responde que el Estado español tiene una política vengativa no ya con los presos y presas sino con sus familias que no se tendría que dar y que con esta ayuda se trata de paliar los gastos que las familias tienen como consecuencia de ello.

Enrique de la Calle dice que si se hubiera sufrido en primera persona todo lo ocurrido no se daría ese dinero público.

Eduardo Murugarren añade que las partidas presupuestarias y las subvenciones se establecen en base a lo que se decide por mayoría y parezca justo. Las leyes no se están cumpliendo y a consecuencia de ello las familias tienen muchos gastos. Se trata de paliar esta gran injusticia.

El Alcalde. Para terminar, subraya que sería interesante mirar actas anteriores para ver que se ha votado.

Gaia Informazio Batzordean aztertuta, **Udalbatzak aldeko 6 botorekin eta kontrako 5 botorekin ERABAKI DU:**

1.- Etxerat taldeari 1.000 euroko diru-laguntza ematea eta ordaintzea bere jardueren antolakuntzako gastuengatik aurrekontuan irabazi asmorik gabeko elkarteetarako dirulaguntzen partidaren kargura.

2.- Akordio hau interesdunei jakinaraztea bere ezaguera eta ondorioetarako.

Habiéndose estudiado el tema en la Comisión Informativa, el Pleno, por 6 votos a favor y 5 en contra, ACUERDA:

1.- Abonar a Etxerat una subvención de 1.000 euros para los gastos de organización de sus actividades a cargo de la partida presupuestaria de las entidades sin ánimo de lucro

2.- Notificar este acuerdo a las entidades interesadas para su conocimiento y efectos.

9.- 2019ko Gorte Nagusietarako Hauteskundeetarako hauteskunde-mahaien osaketarako zozketa.

9.- Sorteo para la composición de las mesas electorales de las Elecciones a Cortes Generales 2019.

Aipatu zozketa egin da eta emaitzak osoko-bilkuraren espedientean daudenak izan dira. *Se procede a dicho sorteo, resultando designadas las personas que constan en el expediente del Pleno.*

10.- Erregu-galderak.

Ez dira egin.

10.- Ruegos y preguntas.

No se han realizado.

Eta aztergai gehiagorik ez dagoenez eta iluntzeko 20:30 denean, udalburuak bilkura amaitutzat jo du. Idazkari naizen honek bilkuraren akta jaso, eta horren egiaztapena egiten dut. *Y no habiendo más temas que tratar y siendo las 20:30 horas, el Presidente levanta la sesión, de la que extiendo la presente Acta que, como Secretaria, Certifico.*